



CZ ■ Keramické topidlo

Návod k použití v originálním jazyce

Tento výrobek je vhodný pouze pro dobře izolované prostory nebo občasně používání!

ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Jestliže je napájecí přívod poškozen, musí být nahrazen výrobcem, jeho servisním technikem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace.
- Dětem mladším 3 let by měl být zamezen přístup ke spotřebiči, pokud nejsou trvale pod dozorem.
- Děti ve věku od 3 do 8 let musí tento spotřebič zapínat/vypínat pouze za předpokladu, že byl umístěn nebo nainstalován ve své zamýšlené normální provozní poloze, a pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti ve věku od 3 do 8 let nesmějí zasouvat vidlici do zásuvky, regulovat a čistit spotřebič nebo vykonávat údržbu prováděnou uživatelem.



UPOZORNĚNÍ – Některé části tohoto výrobku se mohou stát velmi horkými a způsobit popálení. Zvláštní pozornost musí být věnována přítomnosti dětí a hendikepovaných lidí.

**VÝSTRAHA:**

Nezakrývat. Aby se zabránilo přehřátí, nezakrývejte topidlo.

- Topidlo nesmí být umístěno těsně pod elektrickou zásuvkou.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Nevystavujte osoby či zvířata přímému proudění teplého nebo studeného vzduchu po dlouhou dobu. Mohlo by to nepříznivě ovlivnit jejich zdraví.
- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se nominální napětí uvedené na jeho typovém štítku shoduje s elektrickým napětím zásuvky.
- Spotřebič nepřipojujte k prodlužovacímu kabelu nebo rozdvojce.



Upozornění: Nepoužívejte tento spotřebič s programátorem, časovým spínačem, systémem dálkového ovládání nebo jakoukoli jinou součástí, která by spínala spotřebič automaticky.

- Spotřebič je určen pro použití v domácnostech, kancelářích a podobných prostorách.

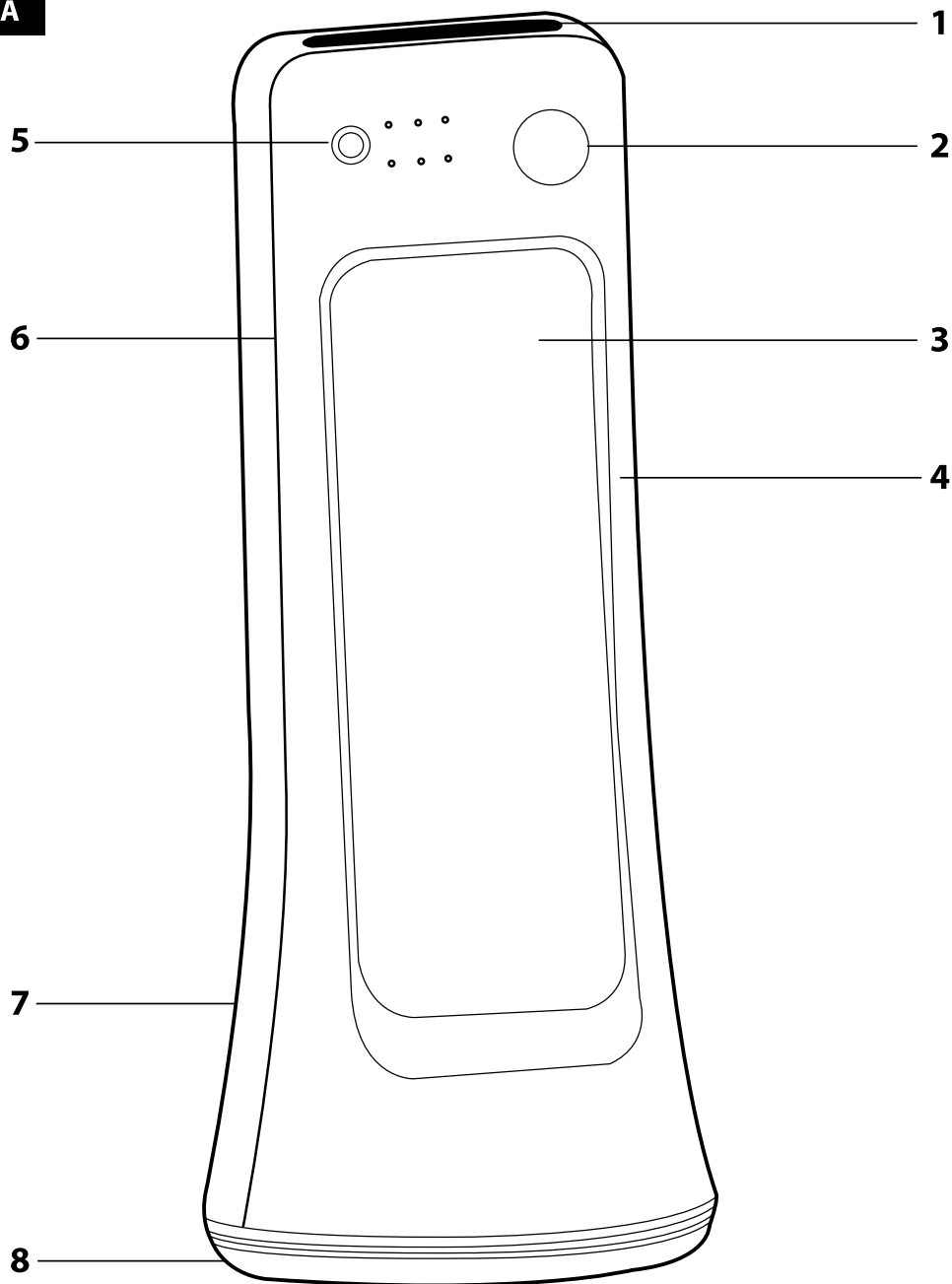


Upozornění: Tento spotřebič není vybaven zařízením pro kontrolu teploty v místnosti. Nepoužívejte jej v malých místnostech, jsou-li obsazeny osobami, která nejsou schopny opustit tuto místnost vlastními silami, není – li zajištěn trvalý dozor.

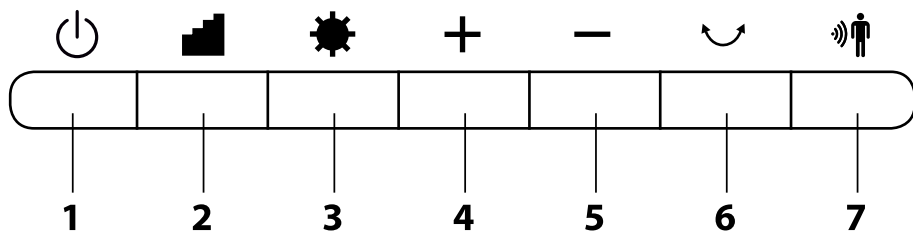
- Nepoužívejte spotřebič v místnostech s vysokou prašností nebo vlhkostí, jako např. v prádelnách nebo koupelnách, v prostorách, kde se skladují chemické látky, v průmyslovém prostředí nebo venku.
- Nepoužívejte spotřebič v bezprostředním okolí vany, sprchy nebo plaveckého bazénu.
- Spotřebič není určen k připevnění na zeď.
- Spotřebič neumísťujte na nestabilní povrchy, jako je např. koberec s hustými dlouhými vlákny. Spotřebič musí být vždy umístěn na rovném, suchém a stabilním povrchu.
- Nepoužívejte spotřebič v blízkosti nábytku, záclon, závěsů a jiných hořlavých materiálů.
- Pokud je spotřebič v provozu, musí být ponechán volný prostor alespoň 100 cm před spotřebičem a 50 cm za ním k zabezpečení dostatečné cirkulace vzduchu.
- Nestrkejte žádné předměty skrz přední mřížku pro výstup vzduchu nebo zadní mřížku pro vstup vzduchu. Mohlo by dojít ke vzniku elektrického zkratu, požáru nebo poškození spotřebiče.
- Abyste se vyvarovali případnému úrazu elektrickým proudem, neponořujte žádnou část tohoto spotřebiče do vody nebo jiné tekutiny a nedotýkejte se spotřebiče mokřýma nebo vlhkýma rukama.
- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud jej nebudete používat a před čištěním.
- Nenechávejte spotřebič v provozu během spánku.
- Během čištění neponořujte spotřebič do vody ani jej neotírejte navlhčeným hadříkem.
- Napájecí kabel nadbytečně nepřehýbejte a nepřekrucujte, aby nedošlo k jeho poškození.
- Dbejte na to, aby se napájecí kabel nedostal do kontaktu s horkými povrchy nebo ostrými předměty.
- Neodpojujte spotřebič od síťové zásuvky tahem za síťový kabel. Mohlo by dojít k poškození síťového kabelu nebo síťové zásuvky.
- Kabel odpojujte od zásuvky tahem za vidlici síťového kabelu.
- Jestliže je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn autorizovaným servisním střediskem nebo jinou podobně kvalifikovanou osobou, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace.

- Nepoužívejte spotřebič, nefunguje-li správně, jestliže byl poškozen nebo ponořen do vody. Abyste se vyvarovali nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neopravujte spotřebič sami ani jej nijak neupravujte. Veškeré opravy tohoto spotřebiče svěřte autorizovanému servisnímu středisku. Zásahem do spotřebiče se vystavujete riziku ztráty zákonného práva z vadného plnění, příp. záruky za jakost.
- Výrobce není odpovědný za případné škody způsobené nesprávným použitím tohoto spotřebiče.

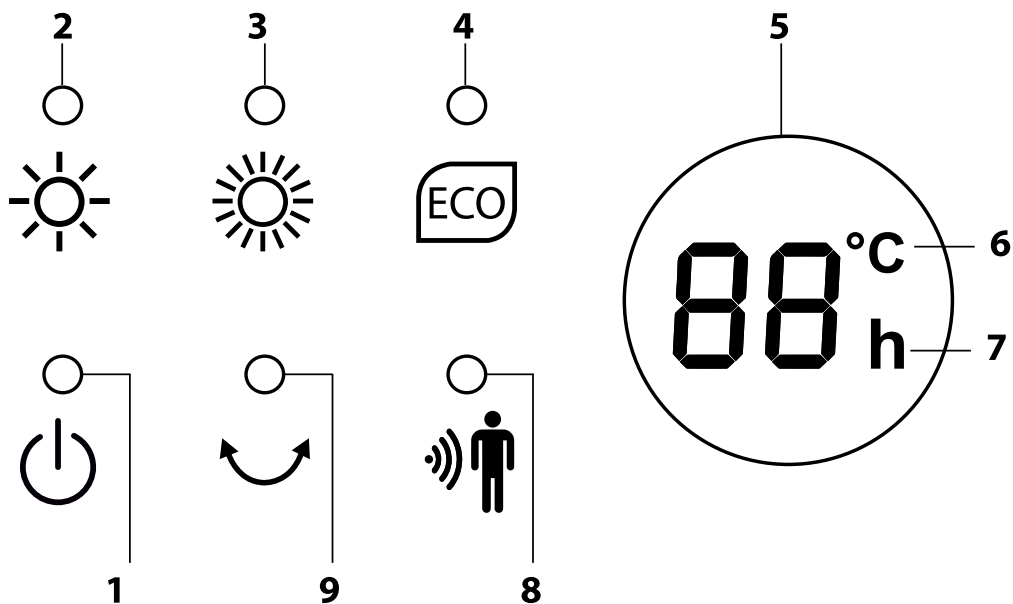
A

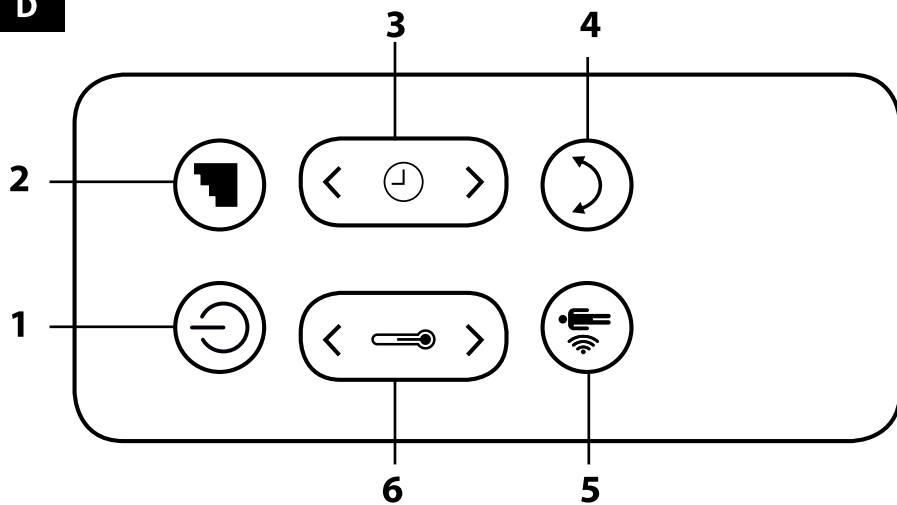
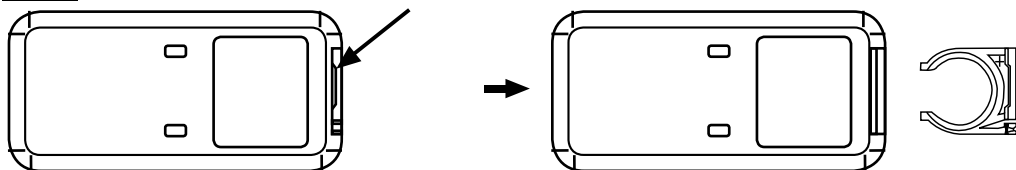
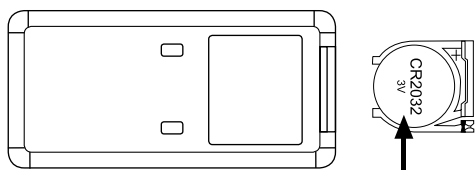


B



C



D**E1****E2**

- Před použitím tohoto spotřebiče se prosím seznámte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznáni s používáním spotřebičů podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Návod uschovejte pro případ další potřeby.
- Minimálně po dobu trvání zákonného práva z vadného plnění, případně záruky za jakost doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balicí materiál, pokladní doklad a potvrzení o rozsahu odpovědnosti prodávajícího nebo záruční list. V případě přepravy doporučujeme zabalit spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

POPIS SPOTŘEBIČE

- A1** Ovládací panel
- A2** LED displej
- A3** Ochranná mřížka
- A4** Přední kryt

- A5** Body senzor
- A6** Zadní kryt
- A7** Hlavní vypínač O/I
- A8** Základna topidla

POPIS OVLÁDACÍHO PANELU

- B1** Tlačítko zapnutí / vypnutí
- B2** Tlačítko nastavení výkonu
- B3** Tlačítko zapnutí časovače / nastavení teploty
- B4** Tlačítko prodloužení doby časovače / zvýšení teploty

- B5** Tlačítko zkrácení doby časovače / snížení teploty
- B6** Tlačítko oscilace
- B7** Tlačítko Body senzor

POPIS DISPLEJE A SVĚTLNÝCH KONTROLEK

- C1** Světelná kontrolka zapnutí / vypnutí
- C2** Světelná kontrolka nízkého výkonu
- C3** Světelná kontrolka vysokého výkonu
- C4** Světelná kontrolka úsporného ECO režimu
- C5** Displej číselné hodnoty

- C6** Ikona teploty ve °C
- C7** Ikona časovače v hodinách
- C8** Světelná kontrolka Body senzor
- C9** Světelná kontrolka oscilace

POPIS DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

- D1** Tlačítko zapnutí / vypnutí
- D2** Tlačítko výběru provozního režimu
- D3** Tlačítko nastavení doby časovače

- D4** Tlačítko oscilace
- D5** Tlačítko Body senzor
- D6** Tlačítko nastavení teploty

PŘED POUŽITÍM

- Před prvním použitím vyjměte spotřebič a jeho příslušenství z obalového materiálu a odstraňte veškeré propagační štítky či etikety. Zkontrolujte, že spotřebič ani žádná jeho součást nejsou poškozeny.

Vložení baterií do dálkového ovladače

1. Vytáhněte držák baterie ze spodní části dálkového ovládání – viz obrázek **E1**.
2. Do držáku vložte baterii typu CR2032. Dbejte na správnou polaritu – viz obrázek **E2**.
3. Držák s baterií vložte zpět do dálkového ovládání.

- Pokud chcete použít dálkové ovládání, nasměrujte jej zhruba do úrovně displeje **A2**. Maximální dosah signálu je 6 m. Jestliže umístíte dálkové ovládání tak, že v přenosu signálu brání překážky, nemusí dojít k přenosu signálu vůbec.



Poznámka:

Pokud nebudete dálkové ovládání delší dobu používat, vyjměte baterie z dálkového ovládání. Baterie nikdy nevkládejte do ohně, nezkratujte ani nikterak nepoškozujte. Po skončení jejich životnosti je ekologicky zlikvidujte. Nikdy nevyhazujte baterie do komunálního odpadu.

OVLÁDÁNÍ TOPIDLA

Zapnutí topidla

- Umístěte spotřebič na rovný a pevný povrch v dostatečné vzdálenosti od sítové zásuvky.
- Zástrčku přírodního kabelu zapojte do sítové zásuvky.
- Po zapojení zástrčky do sítové zásuvky přepněte hlavní vypínač **A7** do pozice I (zapnuto), zazní zvukové upozornění a topidlo se automaticky uvede do pohotovostního režimu. Světelná kontrolka zapnutí / vypnutí **C1** bude rozsvícena, ale ostatní kontrolky i displej **A2** budou zhasnuté.
- Stisknete tlačítko **B1** (**D1** na dálkovém ovládání) a topidlo se zapne. Automaticky je nastaven nízký výkon, světelná kontrolka nízkého výkonu **C2** se rozsvítí, na displeji **A2** se zobrazí aktuální teplota v místnosti, větrák se aktivuje a spustí se ohřev místnosti na 25 °C. Toto je nastavení z výroby.

Vypnutí topidla

- Stisknete tlačítko **B1** (**D1** na dálkovém ovládání) a topidlo se přepne do pohotovostního režimu. Na displeji **A2** se spustí odpočítávání 30 sekund, po jejichž uplynutí displej **A2** zhasne. V pohotovostním režimu zůstane rozsvícena světelná kontrolka zapnutí / vypnutí **C1**. Abyste topidlo zcela vypnuli, přepněte hlavní vypínač **A7** do pozice 0 (vypnuto) a odpojte zástrčku přírodního kabelu od sítové zásuvky.



Poznámka:

Při prvním spuštění nebo po delší době nepoužívání spotřebiče můžete ucítit slabý zápach. Tento jev zmizí za krátkou chvíli.

Nastavení výkonu topidla

- Tlačítkem nastavení výkonu **B2** (**D2** na dálkovém ovládání) můžete nastavit požadovaný výkon topidla. Opětovným stisknutím tlačítka **B2** (**D2** na dálkovém ovládání) budeme měnit výkon v následujícím pořadí: nízký výkon – vysoký výkon – úsporný ECO režim. Každým stisknutím se rovněž rozsvítí i příslušná světelná kontrolka.

Úsporný ECO režim

- Pokud zvolíte úsporný ECO režim, spotřebič automaticky upraví výkon podle aktuální teploty v místnosti. Pokud teplota v místnosti klesá pod 18 °C, nastaví vysoký výkon. Pokud se teplota v místnosti pohybuje v rozmezí 18–22 °C, nastaví nízký výkon. Pokud je teplota v místnosti vyšší než 22 °C, topidlo přestane hrát. Jakmile však teplota poklesne, automaticky se topidlo zapne a nastaví potřebný výkon.



Poznámka:

Po zapnutí topidla z pohotovostního režimu se automaticky obnoví poslední nastavený výkon. Pokud byl naposledy nastaven vysoký výkon, bude prvních 10 sekund aktivní nízký výkon a poté se automaticky přepne na vysoký výkon.

Nastavení oscilace

Tato funkce umožňuje automatické natáčení těla spotřebiče ze strany na stranu. Stiskněte jednou tlačítko oscilace **B6 (D4 na dálkovém ovládní)**, světelná kontrolka oscilace **C9** se rozsvítí a spotřebič se začne automaticky natáčet ze strany na stranu. Stiskněte tlačítko oscilace **B6 (D4 na dálkovém ovládní)** znovu a spotřebič se zastaví.

Nastavení časovače

- Topidlo umožňuje nastavit dobu, po které se automaticky přepne do pohotovostního režimu.
- Stiskněte jednou krátce tlačítko **B3 (D3 na dálkovém ovládní)** a na displeji **A2** se rozsvítí ikona „h“ **C7**. Tlačítka **+ B4 / - B5** (šipkami nahoru a dolu na tlačítku **D3**) nastavte dobu automatického vypnutí v rozmezí 0 – 24 h. Každým stisknutím se doba prodlouží nebo zkrátí o 1 h. Doba časovače se zobrazí na displeji **A2**.
- Pokud do 5 sekund nestisknete tlačítka **+ B4 / - B5** (šipky nahoru nebo dolu na tlačítku **D3**) nebo stisknete jiné tlačítko, opustíte režim nastavení časovače.
- Jakmile nastavená doba uplyne, topidlo se automaticky přepne do pohotovostního režimu.
- Pokud potřebujete již nastavenou dobu změnit, stiskněte jednou krátce tlačítko **B3 (D3 na dálkovém ovládní)** a tlačítka **+ B4 / - B5** (šipkami nahoru a dolu na tlačítku **D3**) upravte dobu.

Nastavení teploty

- Stiskněte dvakrát tlačítko **B3 (D6 na dálkovém ovládní)** a na displeji **A2** se rozsvítí ikona „C“ **C6**. Tlačítka **+ B4 / - B5** (šipkami nahoru a dolu na tlačítku **D6**) nastavte požadovanou teplotu v rozmezí 5 – 35 °C. Každým stisknutím se teplota zvýší nebo sníží o 1 °C. Nastavená teplota se zobrazí na displeji **A2**.
- Pokud do 5 sekund nestisknete tlačítka **+ B4 / - B5** (šipky nahoru nebo dolu na tlačítku **D6**) nebo stisknete jiné tlačítko, opustíte režim nastavení teploty.
- Pokud teplota v místnosti klesla pod -10 °C, na displeji **A2** se zobrazí „LO“. Naopak pokud je teplota v místnosti vyšší než 40 °C, na displeji se zobrazí „HI“. V obou případech nebude možné teplotu nastavit.
- Pokud potřebujete již nastavenou teplotu změnit, stiskněte dvakrát tlačítko **B3 (D6 na dálkovém ovládní)** a tlačítka **+ B4 / - B5** (šipkami nahoru a dolu na tlačítku **D6**) upravte teplotu. Potvrďte znovu stisknutím tlačítka **B3 (D6 na dálkovém ovládní)**.
- Topidlo se spustí po asi 10 sekundách od zapnutí. Pokud tepelné čidlo detekuje, že teplota v místnosti je vyšší než nastavená teplota, topidlo se automaticky přepne do pohotovostního režimu, nicméně po dobu asi 30 sekund bude zapnutý větrák. Jakmile teplota v místnosti klesne 2 °C pod nastavenou teplotu, topidlo se automaticky zapne a rozsvítí se světelná kontrolka aktuální výkonu.



Poznámka:

Pokud nastavíte současně dobu časovače a teplotu, na displeji **A2** se budou střídavě zobrazovat hodnoty časovače a nastavené teploty v 30sekundových intervalech. Pokud nastavíte jen jednu hodnotu, zobrazí se pouze daná hodnota.

Body senzor

- Topidlo je vybaveno infračerveným senzorem pro zachycení osob (Body senzor) až do vzdálenosti 1,8 m. Abyste mohli Body senzor zapnout, stiskněte tlačítko **B7 (D5 na dálkovém ovládní)**. Světelná kontrolka **C8** se rozsvítí. Pokud potřebujete Body senzor vypnout, stiskněte znovu tlačítko **B7 (D5 na dálkovém ovládní)** a světelná kontrolka **C8** zhasne.
- Pokud je Body senzor zapnutý, dokáže do vzdálenosti až 1,8 m detekovat osoby a topidlo zůstane v provozu. Jakmile v dané vzdálenosti nedetekuje žádnou osobu, automaticky se po 2 minutách přepne do pohotovostního režimu (po dobu asi 30 sekund bude zapnutý větrák) a Body senzor **A5** bude blikat. Topidlo se opět spustí, jakmile detekuje ve své vzdálenosti osobu.
- Pokud upravitte nastavení topidla, zatímco je topidlo v pohotovostním režimu, topidlo se nespustí na nové nastavení, dokud ve své vzdálenosti nedetekuje osobu.



Poznámka:

Světelné kontrolky automaticky pohasnou asi o 1/3, pokud je topidlo v provozu déle než 1 minutu. Jedná se o normální jev.

BEZPEČNOSTNÍ FUNKCE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

- Keramické topidlo je vybaven pojistkou, která jej automaticky vypne, pokud dojde k jeho převržení. Tato pojistka plní bezpečnostní funkci, a zabráňuje tak vzniku nebezpečné situace.

TEPELNÉ JIŠTĚNÍ

- Keramické topidlo je vybaveno dvojnásobným tepelným jištěním – vratnou a nevratnou tepelnou pojistkou. Vratná pojistka se aktivuje a vypne topidlo v případě, že dojde k jeho přehřátí.
- Pokud taková situace nastane, přepněte topidlo do pohotovostního režimu tlačítkem **B1 (D1 na dálkovém ovládní)**. Poté přepněte hlavní vypínač O/I **A7** do polohy O (vypnuto) a síťový kabel odpojte od zásuvky. Teplovzdušný ventilátor nechejte zchladnout. Po zchladnutí se vratná tepelná pojistka deaktivuje a teplovzdušný ventilátor lze znovu uvést do provozu.
- Z důvodů zvýšené bezpečnosti je keramické topidlo navíc vybaveno nevratnou tepelnou pojistkou pro případ selhání prvního tepelného jištění. V případě, že dojde k aktivaci nevratné tepelné pojistky, keramické topidlo se trvale vypne. V takovém případě kontaktujte autorizované servisní středisko.

ÚDRŽBA A ČISTĚNÍ

- Před čištěním se nejdříve ujistěte, že je spotřebič vypnutý, a nechte jej zchladnout.
- Spotřebič vyčistěte měkkým, suchým hadříkem. K čištění nepoužívejte chemikálie nebo abrazivní čisticí prostředky. Mohlo by dojít k poškození povrchu spotřebiče.



Varování:

Abyste zabránili nebezpečí úrazu elektrickým proudem, neponožte spotřebič, napájecí kabel ani síťovou zástrčku do vody nebo jiné tekutiny.

ULOŽENÍ

- Pokud nebudete spotřebič používat delší dobu, uložte jej na suché, čisté místo mimo dosah dětí. Před uložením nechejte spotřebič zchladnout.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Jmenovité napětí	220 – 240 V ~
Jmenovitý kmitočet	50–60 Hz
Jmenovitý příkon	2000 W
Hlučnost	≤ 50 dB(A)

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je ≤ 50 dB(A), což představuje hladinu A akustického výkonu vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1 pW.



Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem:

Třída II – Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.

Změny textu a technických specifikací vyhrazeny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.

Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.

Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU, které se na něj vztahují.